

## SU RESPONSABILIDAD DE APARECER PARA ESTA CITACIÓN

### ¿CUÁNDO DEBO COMPARECER?

Su fecha de respuesta aparece en su cita justo debajo de su firma. Debe responder a **más tardar** en esta fecha. Es el último día que se considera "a tiempo" y determinará qué opciones están disponibles para usted. Para responder, elija una de las cuatro opciones en este folleto.

Las llamadas de teléfono son solo para información y no se consideran una apariencia. La falta de habilidad de pagar la multa no es motivo para no aparecer.

### ¿QUÉ TAN PRONTO PUEDO OCUPARME DE MI CITACIÓN?

El departamento de policía primero debe presentar el cargo ante el tribunal, por lo que le pedimos que espere al menos 3 días hábiles antes de llamar o presentarse.

### CONSECUENCIAS DE IGNORAR ESTA CITA:

La falta de cuidado del cargo dará lugar a que se emita una orden de arresto y se le negará la renovación de su licencia de conducir.

### INSTRUCCIONES PARA MENORES DE 16 AÑOS

La ley estatal requiere que los menores comparezcan ante el juez con un padre o tutor legal para todas las audiencias judiciales. El tribunal le notificará la fecha de su corte por correo a la dirección que figura en la citación.

### INSTRUCCIONES PARA MENORES (17-20)

Los menores acusados de alcohol / tabaco / parafernalia de drogas / robo o conducta desordenada también deben comparecer ante el juez. El tribunal le notificará la fecha de su corte por correo a la dirección que figura en la citación.

### TODAS LAS MULTAS ESTÁN SUJETAS A CAMBIOS SIN PREVIO AVISO

**Exceso de velocidad** = \$10 por cada milla por encima del límite publicado + \$134 (costos judiciales obligatorios por el estado) o si **Exceso de velocidad en la zona escolar** + \$159 (costos judiciales obligatorias por el estado)

Sin licencia de conducir: \$280

Licencia de conducir vencida: \$200

Sin cinturón de seguridad: \$175

Señal de alto / Luz roja: \$230

Registro vencido: \$175

Fallar a ceder el paso: \$210

Niño sin restricciones: \$225

Estacionado en vía de emergencia: \$175

Estacionado en área prohibida-Señales publicadas: \$150

Conducir con licencia no válida: \$325

Uso prohibido de dispositivo electrónico portátil: \$175

Conductor -contenedor abierto: \$300.00, Pasajero: \$250

No mantener la responsabilidad financiera (sin seguro): \$325

### POSIBLES DESPIDOS DE CUMPLIMIENTO

Si su citación es por cualquiera de las siguientes violaciones, su caso puede ser elegible para un despido "fix-it". Presentar prueba de cumplimiento junto con la tarifa de despido anotada.

#### DELITO

#### TASA DE DESPIDO

Mostrar registro vencido \$20

*(Debe pagar la multa por pago atrasado en la oficina de registro del vehículo y esta tarifa debe anotarse en su recibo de renovación).*

Licencia de conducir vencida \$20

No se informa del cambio de dirección/nombre \$20

No mostrar la licencia de conducir \$10

Violación de equipo \$10

No mantener la responsabilidad financiera No multa

*(Sin seguro: debe presentar un comprobante de seguro de automóvil que cubra el conductor o el auto en vigor en el momento de la parada.)*

### OPCIÓN 1 DECLARARSE NOLO CONTENDERE O CULPABLE Y PAGAR EN SU TOTALIDAD O SOLICITE UNA EXTENSIÓN DE 30 DÍAS PARA PAGAR

Esta opción resultará en una condena y cerrará el caso.

PAGAR EN LÍNEA [www.municipalonlinepayments.com/boernetx](http://www.municipalonlinepayments.com/boernetx)

PAGAR EN PERSONA – Venga a la Corte durante el horario comercial.

PAGAR POR CORREO – Complete esta sección y envíela por correo a la Corte.

CORREO ELECTRÓNICO: complete esta sección y envíe un correo electrónico para obtener una extensión para pagar.

#### OPCIONES DE DECLARACIÓN: Elija su declaración y complete todos los campos.

Presento una declaración de **Nolo contendere** y renuncio a mi derecho a un juicio con jurado. *Esta selección significa que usted no impugna los cargos del Estado en su contra, pero no está admitiendo la culpabilidad y acepta pagar la multa / costos evaluados por el Juez.*

Me declaro **culpable** y renuncio a mi derecho a un juicio con jurado. *Esta selección significa que usted no impugna los cargos del Estado en su contra y admite la culpabilidad y acepta pagar la multa / costos evaluados por el Juez.*

El pago está incluido.  Solicito 30 días para pagar.

Número de citación: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Dirección postal: \_\_\_\_\_

Ciudad, Estado, Código Postal Teléfono

### OPCIÓN 2 DECLARARSE INOCENTE Y SOLICITAR UN JUICIO

Su opción significa que usted impugna los cargos en su contra. Indique el tipo de juicio que está solicitando, complete todos los campos y envíelo a la Corte. Su caso será programado para una audiencia obligatoria previa al juicio.

Presento una declaración de **No Culpable** y solicito un juicio por:

(\_\_\_\_) Juez (\_\_\_\_) Jurado

Número de citación: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Dirección postal: \_\_\_\_\_

Ciudad, Estado, Código Postal Teléfono

### OPCIÓN 3 SOLICITAR UN CURSO DE SEGURIDAD EN LA CONDUCCIÓN

Esta opción resultará en un despido si completa con éxito los términos del Curso de Seguridad en la Conducción (DSC). El DSC solo está permitido para infracciones de movimiento.

#### ELEGIBILIDAD:

- Tiene una licencia de conducir válida de Texas. El personal militar y sus dependientes pueden presentar una copia de su licencia de conducir estatal y tarjeta de identificación militar.
- Usted tiene un seguro de responsabilidad civil vigente.
- No ha completado un DSC dentro de los 12 meses anteriores a la fecha de esta cita.

#### NO ELEGIBLE:

- Ahora tiene / tenía una licencia de conducir comercial cuando se cita.
- La violación ocurrió en una zona de construcción con trabajadores presentes.
- Cargado con exceso de velocidad 25 o más por encima del límite de velocidad.
- Acusado de asestar un autobús escolar.
- Acusado de abandonar la escena de un accidente.

1. Presente la declaración jurada notariada a continuación. (No se requiere para visitas sin cita).
2. Costos de Corte de \$144 o \$169 por violaciones de la zona escolar.
3. Copia de su licencia de conducir de Texas y comprobante de seguro actual que lo incluya como conductor cubierto.

### A- SOLICITUD DE CURSO DE SEGURIDAD EN LA CONDUCCIÓN

Deseo participar en una declaración de **Nolo Contendere**, renunciar a mi derecho a un juicio con jurado y solicitar tomar un Curso de Seguridad en la Conducción. Entiendo que tras la aprobación de la Corte tendré 90 días para completar un curso aprobado y presentar una copia certificada de mi registro de conductor según lo mantenido por el Departamento de Seguridad Pública. Mi incumplimiento resultará en la evaluación de una multa y una condena en mi historial de manejo.

Número de citación: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Dirección postal: \_\_\_\_\_

Ciudad, Estado, Código Postal      Teléfono

### B-DECLARACIÓN JURADA DEL CURSO DE SEGURIDAD DE CONDUCCIÓN (debe estar notariada si se envía por correo)

"Ante mí, la autoridad abajo firmante, compareció personalmente el acusado antes mencionado, conocido por mí por ser la persona cuyo nombre se suscribe al presente, quien después de haber jurado debidamente en su juramento dijo que las siguientes declaraciones son ciertas:

Mi nombre es (nombre impreso) \_\_\_\_\_

Juro o afirmo que no estoy en el proceso de tomar ni he completado una licencia de seguridad de conducción dentro de los 12 meses anteriores a la fecha de esta cita."

Firma: \_\_\_\_\_

JURÓ Y SE SUSCRIBIÓ ante mí, la autoridad abajo firmante, en este día \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_\_

(sello)      Notario: \_\_\_\_\_

### OPCIÓN 4 SOLICITAR DISPOSICIÓN DIFERIDA

Esta opción resultará en un despido si completa con éxito los términos de la Disposición Diferida (DD). Un DD es similar a la libertad condicional. Los términos generales se enumeran a continuación, sin embargo, se pueden ordenar otras condiciones a discreción del Juez. Los aplazamientos enumerados a continuación deben ser procesados por el secretario si tiene 18 años o más, todos los demás requerirán una configuración judicial y deben solicitarse al juez.

#### INFRACCIÓN DE TRÁFICO EN MOVIMIENTO

Período de aplazamiento: Tarifas de 120 días: Tarifas de citación + \$30

Condiciones: Presentar copia de licencia de conducir/Seguro con esta solicitud, no cometer nuevas infracciones de tránsito, los menores de 25 años también deben completar un curso de seguridad vial.

#### SIN LICENCIA DE CONDUCCIÓN

Período de aplazamiento: Tarifas de 180 días: \$280

Condiciones: Obtener una licencia de conducir válida, entregar copia de licencia de conducir / Seguro con esta solicitud, debe mantener la licencia de conducir válida durante todo el período de aplazamiento.

#### CONDUCCION SIN PERMISO

Período de aplazamiento: Tarifas de 180 días: \$355

Condiciones: Borre la retención/ suspensión en su licencia de conducir. Envíe una copia de licencia de conducir/ Seguro con esta solicitud, debe mantener una licencia de conducir válida durante todo el período de aplazamiento.

#### SIN SEGURO

Período de aplazamiento: Tarifas de 180 días: \$355

Condiciones: Presentar copia de licencia de conducir/Seguro con esta solicitud, debe mantener el seguro durante todo el período de aplazamiento sin lapsos.

#### SIN CINTURÓN DE SEGURIDAD

Período de aplazamiento: Tarifas de 90 días : \$175

Condiciones: Presentar copia de licencia de conducir/Seguro con esta solicitud, no cometer nuevas ofensas al cinturón de seguridad.

#### USO PROHIBIDO DE DISPOSITIVOS ELECTRÓNICOS PORTÁTILES

Período de aplazamiento: Tarifas de 120 días: \$175

Condiciones: Envíe copia de licencia de conducir/ Seguro con esta solicitud, no cometa nuevas ofensas de dispositivos electrónicos.

#### POSESIÓN DE PARAFERNALIA DE DROGAS

Período de aplazamiento: Tarifas de 180 días: \$375

Condiciones: Completar 6 horas de servicio comunitario, no cometer nuevos delitos de drogas o alcohol.

#### NO ELEGIBLE:

- Usted posee una licencia de conducir comercial, y la violación es una violación en movimiento.
  - La violación ocurrió en una zona de construcción con trabajadores presentes.
  - Cargado con exceso de velocidad 25 o más por encima del límite de velocidad.
  - Acusado de pasar un autobús escolar.
  - Disposición diferida completada en los últimos 12 meses.
1. Complete y envíe esta sección.
  2. Incluya una copia de su licencia de conducir / Seguro si aparece como una condición.
  3. Las tarifas se vencerán en 30 días. La fecha límite para pagar se anotará en su orden de aplazamiento.

### FORMULARIO DE SOLICITUD DE DISPOSICIÓN DIFERIDA

Deseo declararme  culpable  nolo contendere, renunciar a mi derecho a un juicio con jurado y solicitar la disposición diferida. No tengo una licencia de conducir comercial y no se me ha otorgado una disposición diferida en los últimos 12 meses. Entiendo que si mi solicitud es aprobada, se me pondrá en libertad condicional durante 90-180 días, y se me aplicará una tarifa de aplazamiento que vencerá dentro de los 30 días. Además, también se me pedirá que comparezca al final del período de aplazamiento para una audiencia de revisión con el Juez. Otras condiciones, como completar el curso de seguridad vial o las horas de servicio comunitario, pueden ordenarse a discreción del juez.

Número de citación: \_\_\_\_\_

Firma: \_\_\_\_\_

Dirección postal: \_\_\_\_\_

Ciudad, Estado, Código Postal      Teléfono



## JUZGADO MUNICIPAL

### ENTENDIENDO SU CITACIÓN

Este folleto contiene información sobre procedimientos, multas e instrucciones generales con respecto a su citación. Se proporciona como cortesía para ayudarlo a cuidar su citación.

#### Dirección:

Tribunal Municipal de Boerne  
124 Old San Antonio Rd  
78006, Boerne, Texas

Horario: Lunes-Viernes  
8 a.m. a las 5 p.m.

Teléfono: (830) 248-1504

Número de fax: (830) 331-9465

Correo electrónico: [courtstaff@ci.boerne.tx.us](mailto:courtstaff@ci.boerne.tx.us)

Sitio web: [www.ci.boerne.tx.us/815/Municipal-Court](http://www.ci.boerne.tx.us/815/Municipal-Court)



**MÉTODOS DE PAGO:** Aceptamos pagos en efectivo, cheque, giro postal y tarjeta de crédito. Hacer cheques a nombre de "Boerne Municipal Court". Los pagos con tarjeta de crédito / débito se pueden hacer en la oficina, en línea en

[www.municipalonlinepayments.com/boernetx](http://www.municipalonlinepayments.com/boernetx) o por teléfono al

(866) 361-2678